



VON GRAFFENRIED
TREUHAND

Bericht der Revisionsstelle
zur eingeschränkten Revision
an die Generalversammlung des

**SCHWEIZERISCHEN VERBANDES
FÜR ZIVILSTANDSWESEN**

BERN

über die Prüfung der Jahresrechnung
abgeschlossen am 30. Juni 2026

Bern, 10. September 2026 (2/1)



VON GRAFFENRIED TREUHAND

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision an die Generalversammlung des Schweizerischen Verbandes für Zivilstandswesen, Bern

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) des Schweizerischen Verbandes für Zivilstandswesen für das den Zeitraum vom 1. Januar 2026 bis 30. Juni 2026 umfassende Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Demnach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht dem schweizerischen Gesetz und Statuten entspricht.

Bern, 10. September 2026 sct/stn

Von Graffenried AG Treuhand

Bruno Zaugg
dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte

Toni Schlegel
dipl. Wirtschaftsprüfer
Zugelassener Revisionsexperte
Leitender Revisor

Beilage:
Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang)

Nummer	Bezeichnung	Saldo	Vorjahr	Abweichung
Beträge in CHF				
Aktiven				
100	Flüssige Mittel	139'584.31	327'690.61	-188'106.30
110	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	21'870.00	13'120.00	8'750.00
116	Übrige kurzfristige Forderungen	19'413.55	64.85	19'348.70
120	Vorräte und nicht fakturierte Dienstleistungen	195'179.50	60'403.75	134'775.75
130	Aktive Rechnungsabgrenzung	12'557.35	29'760.00	-17'202.65
Total Umlaufvermögen		388'604.71	431'039.21	-42'434.50
140	Finanzanlagen	539'147.83	539'147.83	0.00
Total Anlagevermögen		539'147.83	539'147.83	0.00
Total A k t i v e n		927'752.54	970'187.04	-42'434.50
Passiven				
200	Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	4'268.00	26'061.70	-21'793.70
226	Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten	31'785.10	17'566.75	14'218.35
230	Passive Rechnungsabgrenzung und kurzfristige Rückstellungen	5'102.40	1'300.00	3'802.40
Total Kurzfristiges Fremdkapital		41'155.50	44'928.45	-3'772.95
280	Kapital	925'258.59	956'292.25	-31'033.66
	Jahresgewinn/-verlust	-38'661.55	-31'033.66	-7'627.89
Total Eigenkapital		886'597.04	925'258.59	-38'661.55
Total P a s s i v e n		927'752.54	970'187.04	-42'434.50

Bern, 10. September 2026

Schweizerischer Verband für Zivilstandswesen



Präsidium



Ressort Finanzen

Beträge in CHF

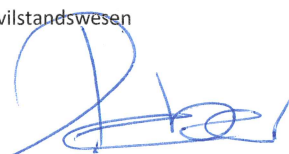
	Nettoerlöse aus Lieferungen und Leistungen	2026	2025
4301	Teilnahmegebühren, Mitgliederbeiträge	1'960.00	29'740.70
4302	Verkäufe, Gebühren	89'814.55	337'223.30
4304	Übrige Entgelte	0.00	-708.61
	Total Entgelte	91'774.55	366'255.39
4601	Beiträge für eigene Rechnung	0.00	11'202.65
	Total Beiträge für eigene Rechnung	0.00	11'202.65
	TOTAL NETTOERLÖSE AUS LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN	91'774.55	377'458.04
	Materialaufwand		
3106	Druckkosten Material	-69'329.25	-226'426.35
	Total Materialaufwand	-69'329.25	-226'426.35
	Personalaufwand		
3001	Personalaufwand	-19'300.00	-32'471.50
3002	Sozialversicherungen	-1'125.10	-1'519.60
3003	übriger Personalaufwand	0.00	-440.00
	Total Personalaufwand	-20'425.10	-34'431.10
	Übriger betrieblicher Aufwand		
3101	Total Büromaterial, Betriebs-/Verbrauchsmaterial	0.00	-4'141.80
3102	Spesen, Repräsentationen	-1'883.00	-43'040.80
3103	Dienstleistungen Dritter	-34'967.45	-109'402.05
3104	Gebühren, Steuern, übriger Aufwand	-5'110.80	-130.15
	Total Sachaufwand	-41'961.25	-156'714.80
	Total Übriger betrieblicher Aufwand	-41'961.25	-156'714.80
	TOTAL AUFWAND	-131'715.60	-417'572.25
	Ausserord. und betriebsfremder Erfolg, Steuern		
3201	Finanzaufwand und Finanzertrag	1'347.85	9'569.60
	Total Finanzergebnis	1'347.85	9'569.60
3800	Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00
	Total Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00
3801	Direkte Steuern	-68.35	-489.05
	Total Direkte Steuern	-68.35	-489.05
	Total Ausserord. und betriebsfremder Erfolg, Steuern	1'279.50	9'080.55
	TOTAL ERFOLGSRECHNUNG	-38'661.55	-31'033.66

Bern, 10. September 2026

Schweizerischer Verband für Zivilstandswesen



Präsidium



Ressort Finanzen

Schweizerischer Verband für Zivilstandswesen

Nummer 200 Vorstand Saldo 2025 Budget 2026 Saldo 2026 Abweichung

Aufwand		-40'913.95	-18'770.00	-20'604.10	-1'834.10
300100	Vergütungen an Behörden und Kommissionen	-27'891.50	-12'100.00	-17'860.00	-5'760.00
305000	Arbeitgeberbeiträge an Sozialversicherungen (AHV / IV / EO / ALV / Verwaltungskosten)	-1'155.00	-420.00	-1'025.10	-605.10
305300	Arbeitgeberbeiträge an Unfallversicherungen	0.20	0.00	0.00	0.00
309000	Aus- + Weiterbildung des Personals	-440.00	0.00	0.00	0.00
310500	Verpflegungskosten	-1'401.95	-500.00	-550.00	-50.00
313000	Dienstleistungen Dritte	0.00	-200.00	0.00	200.00
316000	Miete + Pacht Liegenschaften	-555.05	0.00	0.00	0.00
317000	Reisekosten + Spesen	-8'588.20	-4'000.00	-1'169.00	2'831.00
317010	Repräsentationskosten	-273.80	-300.00	0.00	300.00
317100	Klausuren / Übernachtungen	-608.65	-1'000.00	0.00	1'000.00
319900	Übriger Betriebsaufwand	0.00	-250.00	0.00	250.00

Ertrag		0.00	0.00	0.00	0.00
--------	--	------	------	------	------

Erfolg Kostenstelle		-40'913.95	-18'770.00	-20'604.10	-1'834.10
---------------------	--	------------	------------	------------	-----------

Nummer 202 Geschäftsstelle Saldo 2025 Budget 2026 Saldo 2026 Abweichung

Aufwand		-87'590.15	-40'680.00	-32'160.80	8'519.20
310100	Betriebs- / Verbrauchsmaterial	-68.10	0.00	0.00	0.00
310201	Werbeaufwand	0.00	0.00	0.00	0.00
313000	Dienstleistungen Dritte	-84'176.95	-37'530.00	-30'000.00	7'530.00
313020	Porti / Übrige Versandkosten	-30.15	-150.00	-10.80	139.20
313200	Honorare externe Berater / Fachreferenten	-3'090.00	-2'750.00	-2'150.00	600.00
313320	Informatikdienstleistungen Dritter (Betrieb)	-224.95	0.00	0.00	0.00
317000	Reisekosten + Spesen	0.00	-250.00	0.00	250.00
317010	Repräsentationskosten	0.00	0.00	0.00	0.00

Ertrag		0.00	0.00	0.00	0.00
440100	Zinsertrag Forderungen + Kontokorrente	0.00	0.00	0.00	0.00

Erfolg Kostenstelle		-87'590.15	-40'680.00	-32'160.80	8'519.20
---------------------	--	------------	------------	------------	----------

Nummer 203 Fachtagung (GV) Saldo 2025 Budget 2026 Saldo 2026 Abweichung

Aufwand		-46'863.75	0.00	0.00	0.00
310100	Betriebs- / Verbrauchsmaterial	0.00	0.00	0.00	0.00
310500	Verpflegungskosten	-20'875.10	0.00	0.00	0.00
313000	Dienstleistungen Dritte	-5'517.50	0.00	0.00	0.00
313020	Porti / Übrige Versandkosten	0.00	0.00	0.00	0.00
313200	Honorare externe Berater / Fachreferenten	-6'492.00	0.00	0.00	0.00
316000	Miete + Pacht Liegenschaften	-3'515.25	0.00	0.00	0.00
316105	Mieten / Benützungskosten Informatik	22.50	0.00	0.00	0.00
317000	Reisekosten + Spesen	-233.95	0.00	0.00	0.00
317010	Repräsentationskosten	-296.20	0.00	0.00	0.00
317100	Klausuren / Übernachtungen	-9'956.25	0.00	0.00	0.00

Ertrag		19'040.70	0.00	0.00	0.00
421000	Gebühren für Amtshandlungen	0.00	0.00	0.00	0.00
423100	Teilnahmegebühren	18'540.70	0.00	0.00	0.00
429000	Übrige Entgelte	500.00	0.00	0.00	0.00
463100	Beiträge von Kantonen	0.00	0.00	0.00	0.00

Erfolg Kostenstelle		-27'823.05	0.00	0.00	0.00
---------------------	--	------------	------	------	------

Nummer 205 Homepage Saldo 2025 Budget 2026 Saldo 2026 Abweichung

Aufwand		-1'165.90	-850.00	0.00	850.00
313210	Informatikdienstleistungen Dritte (Beratung + Honorare)	0.00	0.00	0.00	0.00
313320	Informatikdienstleistungen Dritter (Betrieb)	-1'140.00	-750.00	0.00	750.00
316105	Mieten / Benützungskosten Informatik	-25.90	-100.00	0.00	100.00

Ertrag		13'695.80	3'700.00	3'977.50	277.50
421000	Gebühren für Amtshandlungen	7'168.75	3'700.00	3'977.50	277.50
480000	Ausserordentlicher Ertrag	6'527.05	0.00	0.00	0.00

Erfolg Kostenstelle		12'529.90	2'850.00	3'977.50	1'127.50
---------------------	--	-----------	----------	----------	----------

Nummer 210 Allgemeine Verwaltung **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		-718.65	-5'380.00	-5'301.30	78.70
305300	Arbeitgeberbeiträge an Unfallversicherungen	-100.00	-100.00	-100.00	0.00
310500	Verpflegungskosten	-1.65	0.00	0.00	0.00
313000	Dienstleistungen Dritte	-27.95	-5'050.00	-32.95	5'017.05
313040	Mitgliederbeiträge	-100.00	-100.00	-100.00	0.00
313700	Steuern + Abgaben	-489.05	-130.00	-68.35	61.65
380000	Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00	-5'000.00	-5'000.00

		0	0	0	
Ertrag		11'556.85	0.00	0.00	0.00
440000	Zinsertrag Flüssige Mittel	0.00	0.00	0.00	0.00
463000	Beiträge vom Bund	0.00	0.00	0.00	0.00
469000	Übrige Betriebsbeiträge	11'202.65	0.00	0.00	0.00
480000	Ausserordentlicher Ertrag	354.20	0.00	0.00	0.00

Erfolg Kostenstelle		10'838.20	-5'380.00	-5'301.30	78.70
----------------------------	--	------------------	------------------	------------------	--------------

Nummer 300 Umschläge **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		-105'332.55	-55'000.00	-33'660.00	21'340.00
310200	Drucksachen / Publikationen	-105'332.55	-55'000.00	-33'660.00	21'340.00

Ertrag		170'754.15	85'000.00	49'167.55	-35'832.45
425000	Verkäufe	170'754.15	85'000.00	49'167.55	-35'832.45
Erfolg Kostenstelle		65'421.60	30'000.00	15'507.55	-14'492.45

Nummer 301 Sicherheitspapier **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		-121'093.80	-72'500.00	-35'669.25	36'830.75
310200	Drucksachen / Publikationen	-121'093.80	-72'500.00	-35'669.25	36'830.75

Ertrag		150'568.30	82'500.00	33'885.25	-48'614.75
425000	Verkäufe	150'568.30	82'500.00	33'885.25	-48'614.75

Erfolg Kostenstelle		29'474.50	10'000.00	-1'784.00	-11'784.00
----------------------------	--	------------------	------------------	------------------	-------------------

Nummer 304 Transportkosten **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		-8'732.70	-6'000.00	-2'784.50	3'215.50
313000	Dienstleistungen Dritte	-8'732.70	-6'000.00	-2'784.50	3'215.50

Ertrag		8'732.10	6'000.00	2'784.25	-3'215.75
421000	Gebühren für Amtshandlungen	8'732.10	6'000.00	2'784.25	-3'215.75

Erfolg Kostenstelle		-0.60	0.00	-0.25	-0.25
----------------------------	--	--------------	-------------	--------------	--------------

Nummer 410 Kurse/Prüfungen bwd **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		0.00	0.00	0.00	0.00
380000	Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0.00	0.00	0.00

Ertrag		1'479.74	1'000.00	1'347.85	347.85
429000	Übrige Entgelte	-1'208.61	0.00	0.00	0.00
440100	Zinsertrag Forderungen + Kontokorrente	2'688.35	1'000.00	1'347.85	347.85

Erfolg Kostenstelle		1'479.74	1'000.00	1'347.85	347.85
----------------------------	--	-----------------	-----------------	-----------------	---------------

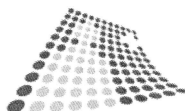
Nummer 420 B-Modul **Saldo 2025** **Budget 2026** **Saldo 2026** **Abweichung**

Aufwand		-5'649.85	-2'550.00	-1'604.00	946.00
300100	Vergütungen an Behörden und Kommissionen	-260.00	0.00	0.00	0.00
302000	Löhne der Dozenten	-4'320.00	-1'360.00	-1'440.00	-80.00
305000	Arbeitgeberbeiträge an Sozialversicherungen (AHV / IV / EO / ALV / Verwaltungskosten)	-264.60	-140.00	0.00	140.00
305300	Arbeitgeberbeiträge an Unfallversicherungen	-0.20	0.00	0.00	0.00
310500	Verpflegungskosten	-249.95	-900.00	0.00	900.00
313200	Honorare externe Berater / Fachreferenten	0.00	0.00	0.00	0.00
317000	Reisekosten + Spesen	-555.10	-150.00	-164.00	-14.00

Ertrag		11'200.00	3'500.00	1'960.00	-1'540.00
423100	Teilnahmegebühren	11'200.00	3'500.00	1'960.00	-1'540.00

Erfolg Kostenstelle		5'550.15	950.00	356.00	-594.00
----------------------------	--	-----------------	---------------	---------------	----------------

Erfolg über alle Kostenstellen		-31'033.66	-20'030.00	-38'661.55	-18'631.55
---------------------------------------	--	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------



ANHANG zur Jahresrechnung 2026

Firma, Name, Rechtsform und Sitz

Schweizerischer Verband für Zivilstandswesen, Verein mit Sitz in Bern
(UID-Nummer: CHE-103.839.471)

Bewertungsgrundsätze

Die Rechnungslegung erfolgt nach den Bestimmungen des Schweizerischen Obligationenrechts (OR).
Sämtliche Beträge sind, wenn nicht anders erwähnt, in CHF ausgewiesen.

Forderungen aus Lieferungen und Leistungen

Die Forderungen aus Lieferungen und Leistungen werden zu Nominalwerten bilanziert. Es wird keine Wertberichtigung (Delkredere) gebucht. Aus Erfahrung zeigt sich, dass sämtliche Forderungen bezahlt werden. Ansonsten trägt der Verband das Risiko. Besteht ein konkreter Verdacht per Ende Berichtsjahr, wird eine betriebswirtschaftlich notwendige Einzelwertberichtigung vorgenommen.

Vorräte und nicht fakturierte Dienstleistungen

Die Vorräte werden zum Anschaffungswert bilanziert. Nicht fakturierte Dienstleistungen sind keine vorhanden.

Kapital

Das Kapital beinhaltet das Kapital SVZ sowie das Kapital Kurse/Prüfungen bwd. Das Kapital Kurse/Prüfungen bwd entspricht dem Darlehen, welches dem bwd für die Durchführung der Ausbildungen und Prüfungen für Zivilstandesbeamten zur Verfügung gestellt wird.

Erläuterungen zur Jahresrechnung

Übrige kurzfristige Forderungen

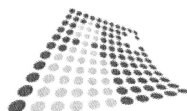
	30.06.2026	31.12.2025
Guthaben Verrechnungssteuer	0.00	64.85
Übrige kurzfristige Forderungen	0.00	64.85

Finanzergebnis

	30.06.2026	31.12.2025
Zinsertrag Flüssige Mittel	0.00	0.00
Zinsertrag Forderungen + Kontokorrente	1'347.85	2'688.35
Finanzergebnis	1'347.85	2'688.35

Erklärung, ob Anzahl Vollzeitstellen im Jahresdurchschnitt nicht über 10, 50 oder 250 liegt

Der SVZ beschäftigte am 30. Juni 2026 keine Mitarbeitenden.



Geschäftsstelle SVZ

Der SVZ überträgt dem Bildungszentrum für Wirtschaft und Dienstleistung bwd in Bern die Führung der Geschäftsstelle des SVZ im Auftragsverhältnis. Für die Aufgabenerfüllung stehen Personalressourcen im Umfang von 650 Stunden pro Kalenderjahr zur Verfügung. Die Leistungen der Geschäftsstelle werden nach effektivem Aufwand zu CHF 115.— pro Stunde abgegolten.

Darlehen bwd

Die Ausbildungen und Prüfungen für Zivilstandesbeamten werden durch die Weiterbildung des Bildungszentrums für Wirtschaft und Dienstleistung durchgeführt. Die Kosten für die Fachausbildung werden anhand der effektiven Aufwendungen abgerechnet. Das bwd erstellt eine Vollkostenrechnung und gibt Einblick in die Berechnungsgrundlagen. Dem bwd stehen als Unternehmensbeitrag von allen Erträgen (Kurse- und Prüfungsgebühren) 5 Prozent zu.

Ertragsüberschüsse stehen dem SVZ für die erbrachten konzeptionellen und organisatorischen Arbeiten zu. Der SVZ gewährt dem bwd im Gegenzug ein Darlehen über denselben Betrag. Aufwandüberschüsse werden vom SVZ übernommen. Diese werden mit dem gewährten Darlehen verrechnet.

Das Darlehen des SVZ an das bwd wird zum Durchschnittszinssatz für zweijährige Kassenobligationen der Berner Kantonalbank minus 1 Prozent, zumindest aber zu 0.5 % verzinst.

Stand	Zinsen	Unternehmens-	Aufwand-/	Darlehens-	Stand
01.01.2026		beitrag	Ertragsüberschuss	bezug	30.06.2026
539'147.83	0.00	-0.00	0.00	0.00	539'147.83

Die Darlehenszinsen wurden per 30.06.2026 in die aktiven Rechnungsabgrenzungen gebucht.
 Die effektive Abrechnung erfolgt per 31.12.2026

Die einzelnen Kurse und Prüfungen 2026 schliessen aus dem bwd erst per Ende Kalenderjahr ab.

Ausserordentlicher Erfolg

	30.06.2026	31.12.2025
Auflösung Rückstellung Projekte Homepage	0.00	6'527.05
Direkte Bundessteuer 2023	0.00	354.30
Total ausserordentlicher Erfolg	0.00	6'881.07

Kapital

	Stand 30.06.2026	Stand 31.12.2025
Kapital SVZ	337'149.21	375'810.76
Kapital Kurse/Prüfungen bwd	549'447.83	549'447.83
Total	886'597.04	925'258.59

Vorliegende Jahresrechnung wurde an der Vorstandssitzung vom 02.09.2026 durch den Vorstand zur Genehmigung an die Generalversammlung gutgeheissen.